



FACULDADE DE LÍNGUAS E TRADUÇÃO
CURSO DE DOUTORAMENTO EM PORTUGUÊS
PROGRAMA DE UNIDADE CURRICULAR

Ano lectivo	2025/2026	Semestre	1.º e 2.º
Código da unidade curricular	PORT8299-231/233/234/235		
Nome da unidade curricular	Tese		
Pré-requisitos	Não tem		
Língua veicular	Português		
Créditos	18	Horas lectivas presenciais	Não se aplica
Nome de docente	Orientadores: Adriana Silvina Pagano Alexandra Assis Rosa Carlos Ascenso André Han Lili Isabel Poço Lopes Lola Geraldés Xavier Maria Helena Almeida Beirão de Araújo e Sá Marta Pacheco Pinto	E-mail	apagano@letras.ufmg.br a.assis.rosa@campus.ul.pt cmbaandre@gmail.com hanlili@mpu.edu.mo ilopes@mpu.edu.mo lolaxavier@mpu.edu.mo helenasa@ua.pt mpinto@letras.ulisboa.pt
Gabinete	Sala N55, Edifício Wui Chi, Sede da UPM	N.º de contacto	8599 6881

SOBRE ESTA UNIDADE CURRICULAR

Esta unidade curricular tem como objectivos gerais ajudar o estudante a conceber, elaborar e defender publicamente uma tese de doutoramento original, produto de uma pesquisa científica exigente, envolvendo leituras, observações, investigações e reflexões.

RESULTADOS DE ESTUDO PREVISTOS DA UNIDADE CURRICULAR / DISCIPLINA

Concluída esta unidade curricular / disciplina, os alunos vão atingir os seguintes resultados de estudo previstos:



M1.	Aprofundar a autonomia de investigador.
M2.	Consolidar a capacidade crítica e fundamentada de análise das teorias científicas e práticas de investigação relacionados com a respectiva área de especialização.
M3.	Produzir textos académicos.
M4.	Desenvolver competências necessárias à divulgação científica da sua pesquisa.
M5.	Cumprir preceitos éticos na investigação.

Os resultados de estudo previstos contribuem para os alunos obterem os seguintes objetivos previstos para o Curso do estudo:

Resultados de estudo previstos do Curso	M1	M2	M3	M4	M5
P1. Reconhecer fundamentos teóricos, metodológicos e epistemológicos ligados à investigação, ao ensino e à aprendizagem da Língua Portuguesa.	✓	✓	✓	✓	✓
P2. Identificar a investigação em áreas específicas da linguística, da literatura, da cultura, da didática e da tradução.	✓	✓	✓	✓	✓
P3. Reconhecer a importância do comportamento ético.	✓	✓	✓	✓	✓
P4. Discutir ideias fundamentadas em textos científicos.	✓	✓	✓	✓	✓
P5. Fazer revisão de literatura nos domínios de investigação do doutoramento.	✓	✓		✓	✓
P6. Desenvolver actividades de ensino e de investigação de alto nível.	✓	✓			✓
P7. Utilizar instrumentos de investigação nos domínios do curso: linguística, literatura, cultura, didática e estudos de tradução.	✓	✓	✓	✓	✓
P8. Praticar um espírito profissional e trabalhar no sentido do auto-aperfeiçoamento, da maturidade e da vontade de servir.	✓	✓		✓	✓
P9. Desenvolver a qualidade humanística e a capacidade de aplicar os conhecimentos teóricos na prática.	✓	✓	✓	✓	✓
P10. Empregar formação avançada/especializada em português como língua materna ou como língua estrangeira/língua segunda.	✓	✓	✓	✓	✓



CALENDARIZAÇÃO DO ENSINO E APRENDIZAGEM, CONTEÚDOS E VOLUME DE ESTUDO

Semana	Conteúdo abrangido	Horas lectivas presenciais
	<p>Trata-se de uma UC de carácter tutorial. Nesse sentido, cada orientador adequa a orientação ao estudante orientado e às temáticas em investigação.</p> <p>O Orientador da Tese assegurar-se-á de que o estudante conhece e utiliza a bibliografia da especialidade e recorre aos instrumentos conceptuais e metodológicos adequados à redacção do trabalho final, produzindo e defendendo publicamente uma investigação científica original, configurada numa tese de doutoramento.</p> <p>As horas de orientação variam segundo o ano de inscrição do estudante: 1.º ano = 5h/semestre; 2.º e 3.º anos = 15h/semestre; Restantes anos: 5h/semestre.</p>	

ACTIVIDADES DE ENSINO E APRENDIZAGEM

Frequentando esta unidade curricular / disciplina, os alunos vão atingir os resultados de estudo previstos através das seguintes actividades de ensino e aprendizagem:

Actividades de ensino e aprendizagem	M1	M2	M3	M4	M5
T1. Comentário e discussão de textos académicos e instrumentos de pesquisa.	✓	✓		✓	✓
T2. Actividades de pesquisa pelos discentes.	✓	✓		✓	✓
T3. Redacção e discussão de textos académicos.	✓	✓	✓	✓	✓
T4. Defesa Pública de uma tese original.	✓	✓	✓	✓	✓

REQUISITOS DE ASSIDUIDADE

Os requisitos de assiduidade são cumpridos de acordo com «Regulamento Pedagógico dos Cursos Conferentes do Grau de Doutor»; para os alunos que não preenchem os requisitos, a classificação da respectiva unidade curricular será considerada com a menção de “F” (não aproveitamento).

CRITÉRIO DE AVALIAÇÃO

Para a frequência desta unidade curricular / disciplina, os alunos devem completar as seguintes actividades de avaliação:



Actividades de avaliação	Proporção (%)	Resultados de estudo previstos em avaliação
<p>Entregar, de seis em seis meses, um relatório sobre os progressos alcançados e relativos ao seu projecto de investigação e à tese, o qual será acompanhado por um outro relatório feito pelo respectivo orientador no qual este procede à avaliação do conteúdo do relatório executado pelo estudante a submeter à Comissão Pedagógica da unidade académica responsável.</p>		
<p>No período compreendido entre os 12 e os 24 meses contados após a matrícula, cada estudante deve, ainda (ver “Regulamento Pedagógico dos Cursos Conferentes do Grau de Doutor da Universidade Politécnica de Macau”):</p> <ul style="list-style-type: none">(i) Entregar um plano de investigação detalhado, concebido pelo doutorando e aprovado pelo orientador, assim que a escolha do tema seja feita.(ii) Conseguir aprovação no exame de qualificação.		
<p>Para a conclusão do Doutoramento, o estudante deverá redigir e defender uma tese original, realizada sob a supervisão de um orientador.</p> <p>A defesa pública marcará a última etapa do processo da tese e assinalará a conclusão do Doutoramento (ver “Regulamento Pedagógico dos Cursos Conferentes do Grau de Doutor da Universidade Politécnica de Macau”).</p>		

O critério de avaliação é correspondente à “Estratégia de Avaliação” da Universidade (vide www.mpu.edu.mo/teaching_learning/pt/assessment_strategy.php). O “aproveitamento” na classificação significa que os alunos atingiram os resultados de estudo previstos para esta unidade curricular / disciplina e podem obter os respectivos créditos.



CRITÉRIO DE CLASSIFICAÇÃO

Serão critérios de avaliação da tese de Doutoramento: 1) Qualidade da escrita e da apresentação; 2) Revisão da literatura e estudo desenvolvido; 3) método proposto e soluções apresentadas; 4) resultados e discussões; 5) contribuição para o Conhecimento; 6) originalidade e criatividade; 7) outros aspetos relevantes para o júri.

O resultado será expresso da seguinte forma:

RESULTADO	DESCRIÇÃO GENÉRICA
APROVADO	A tese atende aos critérios de aprovação, trata-se de um estudo bem conduzido e bem apresentado. Tem erros tipográficos ou estilísticos mínimos.
APROVADO CONDICIONALMENTE, TESE SUJEITA A LIGEIRAS MODIFICAÇÕES	A tese cumpre os critérios de aprovação, sem grandes falhas mas com algumas fragilidades facilmente corrigíveis. Alguns erros tipográficos ou estilísticos.
APROVADO CONDICIONALMENTE, TESE SUJEITA A MODIFICAÇÕES PROFUNDAS	A tese atende aos critérios de aprovação, mas com algumas falhas importantes que não são explicadas de forma convincente na defesa. A tese requer uma reconcetualização, reescrita ou reanálise muito substancial para ser aprovada. A colheita de uma quantidade significativa de novos dados é necessária para revisão.
NÃO APROVADO	<p>A tese não atende aos critérios de aprovação. A tese/trabalho falha a concetualização teórica, a metodologia e/ou aspetos gerais, que mesmo grandes revisões não resolveriam a situação.</p> <p>O desempenho do candidato na defesa revela uma falta fundamental de compreensão da lógica que sustenta o trabalho.</p> <p>Por outras palavras, o desempenho do candidato na tese ou na defesa indica ausência das competências esperadas e sugere que o candidato não será capaz de realizar trabalhos independentes ao nível de doutoramento. Nenhum reenvio é permitido.</p>

BIBLIOGRAFIA

A bibliografia de base será fornecida ao longo das sessões, de acordo com as necessidades do estudante e do respectivo projecto de investigação.



COMENTÁRIO DOS ALUNOS

No final do semestre, os alunos vão ser convidados a apresentar os seus comentários através do preenchimento dos inquéritos sobre as unidades curriculares e as respectivas disposições pedagógicas. As suas opiniões preciosas ajudam na melhoria do conteúdo das unidades curriculares e das formas de ensino. Os docentes e os coordenadores do Curso vão considerar todos os comentários apresentados e, na ocasião da revisão anual do Curso, vão dar respostas com um plano de acção a tomar em seguida.

INTEGRIDADE ACADÉMICA

A UPM exige aos seus alunos o cumprimento rigoroso das regras de integridade académica na realização de investigação e outras actividades académicas. As formas de infracção da integridade e fraude académica incluem, mas não se limitam, a plágio, conluio de fraude, falsificação ou adulteração, reutilização de trabalhos e fraude em exame, sendo igualmente considerados actos de infracção grave da integridade académica, podendo os mesmos resultar em sanções disciplinares. Os alunos devem consultar os regulamentos e orientações constantes no “Manual de Aluno”, o qual deve ser atribuído aquando do acesso à Universidade, também sendo possível consultar a versão digital do mesmo no site: www.mpu.edu.mo/student_handbook/.